Zeitschrift: The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss Societies in

the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1938)

Heft: 854

Artikel: Summer school of European studies will be new feature at Zurich

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-689685

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

NEWS FROM THE COLONY. SWISS ORCHESTRAL SOCIETY.

Amongst the numerous Swiss Societies in London is the Swiss Orchestral Society; a Society, it is true, which does not advertise itself London much, but every year they give to their supporters and to the Colony at large a concert, just to prove that they are by no means a dormant or extinguished concern.

Apart from this special concert, they are and have been ever ready to take part in the various functions which are held throughout the year in the Colony; I need only mention the "Féte Suisse" at the Westminster Hall, where their performance before a Swiss audience of over a thousand has become the star turn in the programme.

The orchestra has also rendered a helping hand at several functions arranged by the Nouvelle Société Helvétique, in short they have ever been ready when their services were required, and by doing so, they have often strained their slender financial resources to the breaking point.

It would be wrong to say that their collabora-has not received due appreciation, as many members of the Colony, have, on various occasions, either privately or publicly expressed their pride that the Swiss Colony, alone amongst all the foreign colonies in this Metropolis, should have such an excellent orchestra.

Although this has been very gratifying to the Society, they would like to see their services honoured in a still more tangible way, either by swelling the ranks of their contributing members, or perhaps even more, by a substantial audience at their Annual Concert.

Unfortunately the Annual Concert during the last few years has often suffered from lack of attendance, which is greatly to be regretted, as these performances have reached a remarkably high standard.

This ommission, or one might call it by its proper name, viz., lack of interest, should be remedied at once, and I am glad to say that there is a splendid opportunity to do so almost immediately.

The Swiss Orchestral Society, under the leadership of its energetic conductor, Mr. E. P. Dick, is giving their Annual Concert on Tuesday, March 29th, at the Conway Hall, Red Lion at the Conway Hall, Red Lion Square, W.C.1.

I make a fervent appeal to the readers of this paper and their friends, to show the Swiss Orchestra their appreciation for so many enjoy-able hours which they have given us in the past, by attending in full force.

The events of the last few days have cast on many of us a gloom, let us forget it for a few hours, and enjoy a few fleeting moments in the realm of music.

Monsieur C. R. Paravicini, the Swiss

Minister, under whose patronage the concert is taking place, has promised to be present.

The programme is a very varied one and I have not the slightest doubt will appeal to the audience.

As mentioned in our last number, amongst the soloists will be two youngsters, one of whom, Mr. Theodore Weil, has on previous occasions shown that he is an artiste of no mean accomplishments. He is an excellent violinist and his performance promises to be a real musical treat.

Miss Rosemary Pfuendler, the other youth ful artiste, is going to play the Adagio movement from Haydn's Concerto in D for Violincello and orchestra. Little Rosemary Pfaendler is eight years old and has performed in public since the age of four, when she played a piano duet with her brother Raymond.

concert strength of about 30 performers, the programme comprises the "Ruy Blas" overture by Mendelssohn, the overture of Mozant's "T-Novre all Pisters and the strength of the control of the strength of the The Orchestra will be augmented to its usual gramme comprises the "Ruy Bias" overture by Mendelssohn, the overture of Mozart's "Le Nozze di Figaro," a selection from Puccini's La Tosca, etc., etc. It is a programme which studies the taste of all sincere music lovers.

There is thus no excuse for not booking this evening and turning up in large numbers on Tuesday, March 29th, at Conway Hall, it will be, I am sure, an evening well spent.

ST.

A WORK CAMP IN SWITZERLAND.

In this country the work camp seems to be comparatively rare. There are various organisations which run camps for unemployed and others where a little work is done in order to lend a contrast to the recreation which is to follow; but very few in which work is the primary object. This, however, is not the case on the Continent, for almost all the Western European countries except Spain and Italy hold work camps, in which students spend three weeks doing rigorous students spend three weeks doing rigorous manual labour, with or without a number of unemployed men.

The camps are organised in Switzerland by the National Union of Swiss Students, in conjunction with similar organisations in other countries, under the auspices of the government concerned. The camps supply labour for harvesting and road making where it is difficult to obtain, or where, but for the existence of the camp, the work would not be done at all. The workers are work would not be done at all. The workers are not paid, but the Government makes an allowance for each student, so that his cost of living is either nil or very low, and in most cases his rail-way fare to the camp is free or very substantially reduced. In this way both parties to the arrangement are well satisfied, the Government since they get very cheap labour for useful though not essential work, and the student, who gets an ex-cellent holiday and also a very valuable and in-teresting experience equally cheaply.

One of this year's Swiss work camps was held in the valley of Malvaglia in Tessin. The site was magnificent, four thousand feet above sea level, and ten miles from the nearest station. Though the sides of the valley were so steep that the sun did not appear until 9 a.m., and dis-appeared again about 4.30, the air was beautifully clear and very dry.

On arriving at Malvaglia Station the party of on arriving at managina Station the party of forty was met by the Kolonieleiter, the Mayor, and a number of inhabitants, who waved flags and lit fireworks, although it was only 2.30 p.m. (this did not matter — it was noise they wanted). (this did not matter—it was noise they wanted). An hour's adjournment for refreshment with the Mayor followed. To one who likes his English beer, the Swiss equivalent was very disappointing, the first glass merely serving as a warning to drink no more. During this time several speeches were made in German, French and Italian, all of which were quite incomprehensible to a very insular Englishman, though they were, no doubt, of a welcoming nature. Meanwhile, it became increasingly obvious that there were no other Englishmen present, and no one volunteered a word of information on the subject. This was a word of information on the subject. This was a great shock to one who loves his chatter as himself, especially as the camp had been officially labelled. International. However, on arrival at the camp after two hours' grilling march, it was found that the luxury of two English speakers had been provided— an Englishman from Levi had been provided — an Englishman from London University, and an American studying at Leipzig. This was a great comfort. It now transpired that sleeping accommodation was in hay lofts on palliasses and blankets supplied by the Swiss Government. These were very comfortable, though conditions were somewhat over crowded.

On arrival a meal was provided; the meat seemed shockingly high to the aliens, but apparently the Swiss liked it that way. In any case, the food was very welcome. After supper a camp fire was lit, round which both students and peasants sang songs. One remembers particularly three pretty little girls of six, singing a folk song with a charming mixture of coyness and naivety. During the sing-song frequent rumours were heard as to the time of getting up. Most insistent was the hour of 4.30, but this I considered merely an example of Swiss humour. However, at 4.30 next morning the camp was roused, and work started at 5 o'clock. Perroused, and work started at 5 o'clock. Personally, I arrived five minutes late, and, on being cross-examined as to the reason, I said I had been washing. The reply was unexpected: 'On no washing. The reply was unexpected: On no account shall you perform your toilet at the future before work. It is not necessary, work will make you again dirty at once '! Having made the obvious answer, I proceeded to gain my first day's experience as a manual labourer.

Possibly the word road-making gives a wrong impression, for in fact the work consisted of cut-ting a nine-foot mule path out of the side of a very steep valley. That is to say that, in cross section, a right-angled triangle was being re-moved from the side of the valley. The route was marked out by carefully placed T-squares at intervals of thirty yards, the outside edge of the course and the level were marked by sticks pushed into the ground horizontally at intervals of four feet. These were positioned by moving a third square of the same size as the markers up and down the valley until the cross-piece was in ver-tical line with the fixed cross-pieces of the fixed can me with the fixed cross-pieces of the fixed squares. Very efficacions this method was, for looking across the valley at the finished road the gradient was absolutely uniform and unvarying throughout.

The work was mainly of the pick and shovel lety. A lighter kind consisted of removing variety. variety. A lighter kind consisted of removing and replacing turf, but this was arduous by comparison, as it was entirely without interest. Also there was the dreaded 'branca.' To be detailed off for 'branca' work was almost like being sent to Siberia. The instrument of torture is merely a wooden stretcher used for carrying boulders about, but it begins to feel uncomfortably heavy governer from peripring work and fortably heavy soon after beginning work, and gets continually heavier. Being one of the biggest in the camp was a disadvantage, for I was thought to be a heaven-sent 'branca' man.

The day's routine was unvarying. Work started at 5 a.m., and breakfast was served at 7 a.m. Work began again at 7.45, and continued until 10.30, when a twenty-minute rest was allowed, and an extraordinary beverage provided. It was called tea, but it was made by putting partially dried lime leaves into cold water and boiling the whole lot. At 10.50 work started again, and continued until 1.10, making a total of seven hours. It was amazing, how slowly the last hour seemed to go.

After work the majority bathed and washed in a stream where the temperature was seldom more than five degrees centigrade; it was refreshing but for a short time only. Shaving was not a common habit, and many took the opportunity of growing youthful beards.

Lunch was at 2, and one was then free for the rest of the day. Occupations during this time were diverse, but for the first few days sleep was the most popular. Later, bathing and, above all, laundering came into their own. The latter would would have delighted any English housewife, for clothes dried, even when there was no sun, in an hour and a half, so low was the humidity of the

There was also plenty of time for exploration, and one journey ended in the surprise discovery of a remote village, whose normal language was Soho English. The men migrate each year to London during the winter to sell roast chestnuts and pay this remarkable tribute to their adopted tongue. Dinner was at 6.30, and was followed by some impromptu form of entertainment.

By far the most valuable and interesting By far the most valuable and interesting aspect of the camp was the opportunity of talking with one's foreign contemporaries. The Swiss are good talkers, and the ready and anxious to discuss their institutions. Their own particular form of compulsory military service, limited to three weeks a year seemed in its effects a very satisfactory compromise. The Germans, too, were far more open to discussion and argument than I had been led to believe.

It is not necessary to look far to find the reason for the success of the work camp. It is a hard life, but a healthy one and, above all, a very sociable one. In some cases parties of friends came together, but those who came alone very soon found themselves entirely at home, in an atmosphere where nothing is hampered by con-Amid such surroundings and in such conditions men are most natural.

H. L. Pearse.

(The Oxford Magazine.)

SUMMER SCHOOL OF EUROPEAN STUDIES WILL BE NEW FEATURE AT ZURICH.

1938 the Summer School In July European Studies will be inaugurated at Zürich. The school is a new departure in Vacation The school is a new departure in Vacation Courses in that its main object will be the study Courses in that its main object will be the study of European civilization as a whole, and the main course on "Europe To-day," which will be held in English, will be devoted to the vital question whether a unity in European civilization can be perceived in history, philosophy, psychology, sociology, ect. The school is entirely non-political and is open to anyone interested in questions of European culture and international intellecof European culture and international intellectual relations.

The first series of "Europe To-day" will be given at 20 Münsterhof, Zürich, from July 11th-24th. The Committee has been fortunate enough to secure for the main course the collaboration of a number of lecturers of European eminence, including Prof. Gilbert Murray, Regius Professor of Greek at the University of Oxford, Professor of Greek at the University of Oxford, President of the International Committee of Intellectual Co-operation; Prof. J. Huizinga, Professor of History, University of Leyden, President of the Royal Academy of Sciences, Amsterdam; Prof. C. G. Jung, Professor of Psychology, Swiss Federal Institute of Technology, Zürich; Don Salvador de Madaringa, Fellow of Exeter Cellege, Oxford, Spanish Ambassador to U.S.A. College, Oxford, Spanish Ambassador to U.S.A. in 1931, and to France in 1932-34; Prof. William Rappard, Professor of Public Finance, University of Geneva, Director of the Graduate Institute of International Studies; and Prof. Emil Brunner, Professor of Protestant Theology, University of Zürich.

The above main lectures will be given from 10-12 in the mornings and will be followed by discussions. There will also be lectures on the contributions of various European peoples to the totality of European culture. This second set of lectures will in some instances be given by the before mentioned group of professors and by such distinguished men as Prof. Bernhard Fehr, Prof. Paul Ganz, Prof. H. Lüdecke, Dr. H. Straumann of the Universities of Basle and Zürich. of the Universities of Basle and Zürich.

For about every 20 members of the course For about every 20 members of the course there will be a Swiss historian or scientist to answer inquiries and to conduct visits to museums, libraries, social institutes, etc., also excursions on the lake of Zürich and its sub-Alpine environs. There will be social activities and manifold opportunities for sports on land and water. Optional week-end trips to the medieval towns and picturesque sites of German, French, Italian and Romansch speaking Switzerland will also be available. also be available.

The second series of the "Europe To-day" ocurse will be held from July 25th-August 7th in the Alps, probably at Davos or St. Moritz. It is to be a continuation of the first series in the form of free discussion, in small groups, with occasional lectures on the Alps and the life and customs of their inhabitants. Excursions and alpine sports will be a regular feature.

Upon conclusion of these courses a European Study Tour is offered from August 8th-28th. The tour is to be made in small groups conducted by Swiss graduates, with lectures by natives of the countries visited. This European Tour is to supplement the lectures on "Europe To-day" by affording a practical insight into the cultural, sociological and political structure of Germany, Italy and France Italy and France.

The tuition fees and general costs are moderate.

SWISSAIR RESULTS OF 1937.

For the year 1937 the statistics of Swissair are showing a satisfactory increase in traffic:

	1937	1936
Kilometers flown	1,414,985 km.	
Passengers carried	31,344	21,485
Mail carried	155,444 kg.	80,678 kg.
Baggage carried	442,314 kg.	311,223 kg.
Freight carried	126,343 kg.	92,749 kg.

In the first place you will notice the increase of the kilometers flown, i.e., 34%. This results from the following facts: Swissair having taken up the Sunday operation on the London-Switzer-land service, moreover a second service Zurich-Paris was run during the summer months and a Zurich-St. Gall-Munich service was introduced. Furthermore Swissair operated together with the Deutsche Lufthansa the winter service Zurich-

From July onward new Douglas DC-3 aircraft partly replaced the D.C.-2, thus a greater loading capacity was available.

Still better than by the above statements the increase in traffic is shown from the figures of passenger km or tonkilometers below, the distance flown being considered at the same time:

	1937	1936	increase
Passenger/km	10,956,969	7,605,035	44%
t/km for mail	67,931	26,332	158%
t/km for freight	53,555	38,335	40%
t/km for baggage	187,836	131,366	43%

The heavy increase of carried mail is due to the introduction of all-up-mail on the most important services. But the increase in carriage of freight and baggage is also worth mentioning.

The percentage of the load used is 57% as compared with 59% in 1936. The higher load capacity offered owing to the larger aircraft easily explains this slight decrease.

General remarks on Swissair traffic 1937: From the technical point of view the year under review was a full success. The regularity reached 98.7%, an excellent result if we consider that several services were operated during the winter season as well. It must also be pointed out that during the whole year not a single accident occurred on Swissair lines.

These results were achieved due to the reliability and the high skill of the Swissair pilots. They are further a proof of the excellent quality of the aircraft used by Swissair, and also of the conscientious maintainance and servicing by the technical staff.

THE STOCK EXCHANGE OF ZURICH. (By Leu and Co.'s Bank Limited, Zurich.)

Zurich, March 21st, 1938. The last few weeks certainly were of highly political character. From Berchtesgaden to the 13th of March, when Austria was incorporated in the Reich, things happened in such a breathtaking way that the whole world looked more or less dum-founded towards Central Europe, fearing at times the worst for peace. In one big blow the German empire added to her boundaries an-

other territory, overthrowing treaties other territory, overthrowing treaties and arrangements and giving thereby a sample of her strength and will to acquire a more dominating position. Compared with this gesture the quarrel between Latvia and Poland seemed of minor importance, but frames only too clearly the present tenseness and mentality, when ultimatums rather than a peaceful exchange of opinions are applied for settling a dispute. The stock exchanges all over Europe reacted thereupon with a wave of liquidations and also the Swiss markets wave of liquidations and also the Swiss markets saw a heavy slump. At the same time Wall Street was of weak disposition, less probably from fear of an imminent war, than from the realisation that the economic outlook of the country was anything from justifying an early revival of hygings life.

All economic data point at a further shrinkage in world trade and with wars in different parts of the world and the possibility of further complications on this continent, the desire for colling rows course. selling grew acute.

Zurich's stock exchange made no exception and all groups of stocks and bonds were affected. Good yield or other financial reasons played no rôle anymore and only too often the pressure looked exaggerated, vide Böhlerstahl or Elektro-

Bank and insurance stock, usually rather stable, were greatly on offer at times and even Nestlé, favoured by French investors to protect themselves against a further devaluation of the Franc and in spite of a fresh break in that currency, were unable to maintain their former strength. As a rule, however, Swiss industrials withstood these disturbances comparatively well, as did South American electric shares, their biggest loss having occurred several weeks prior, when the Argentine Peso was declining.

At the bond market selling was equally dominating. The Swiss Government issues lost several per cents. in anticipation probably of a new capital flight to the United States. Under such circumstances the period of cheap money such circumsances the period of cheap money would be over, 3% bonds are dealt at the moment below par. The new 3% conversion loan of the Federal Railways at the amount of 400 Million Swiss Francs was just subscribed and is offered at approximately 99%.

With the foreign bonds Austrian ones were With the foreign bonds Austrian ones were most affected and receded within a few days from par to between 30% and 40%, the level of German issues. And if according to German official opinion it is intolerable that German State loans abroad should vegetate in conditions unworthy and derogatory of German prestige, a more conciliatory attitude towards their foreign creditors would being about an almost instantaneous corrections. would bring about an almost instantaneous cor-rection. Italian bonds sold cheaper in small trading and also French ones suffered from the steady pressure on the French Franc and the complex political atmosphere.

TO OUR READERS.

The Editor of the Swiss Observer would be greatly obliged if readers would supply him with addresses of likely subscribers, so that specimen copies could be posted to them.

If such addresses supplied should be already included on our mailing list, no extra copies would be sent.

> When at HAMPTON COURT have Lunch or Tea at the

MYRTLE COTTAGE

Facing Royal Palace, backing on to Bushey Park between Lion Gate and The Green.

P. GODENZI, PROPRIETOR

FORTHCOMING EVENTS.

Tuesday, March 29th, at 8.30 p.m. — Swiss Orchestral Society — Annual Concert, at Conway Hall (large Hall) Red Lion Square, W.C.1.

Thursday, March 31st — The Symphonic Social Choir — Annual Dinner and Ball — at the First Avenue Hotel, High Holborn, W.C.1 (Tickets 6/- each.)

Monday, April 4th — Unione Ticinese — Annual Banquet and Ball, at Pagani's Restaurant, Great Portland Street, W.

Wednesday, April 6th, at 7.30 p.m. — Société de Secours Mutuels — Monthly Meeting, at 74, Charlotte Street, W.1.

Wednesday, April 13th Swiss Mercantile Society Ltd. — Monthly Meeting — followed by a lecture with slides and films on "The Blue Danube," by Bernard Newman, Esq.

SWISS BANK CORPORATION.

99, GRESHAM STREET, E.C.2. and 11c, REGENT STREET, S.W. 1.

> Capital Paid up s.f.160,000,000 Reserves - s.f.32,000,000 Deposits - - s.f.1,280,000,000

All Descriptions of Banking and Foreign Exchange Business Transacted

- :: Correspondents in all ::
- :: parts of the World. ::

If you want a SUIT to WEAR

wear a PRITCHETT Suit

Suits, Overcoats & Ladies Costumes from 3 Gns. to 7 Gns. and you get VALUE for every penny you pay.

Agent for BURBERRY Weatherproofs.

PRITCHETT 183 & 184, TOTTENHAM COURT ROAD, W.1.

'Phone: MUSEUM 0428 2 mins. from S.M.S. School.

Drink delicions Ovaltine" at every meal-for Healk!

Divine Services.

EGLISE SUISSE (1762).

(Langue française).

79, Endell Street, Shaftesbury Avenue, W.C.2.

(Near New Oxford Street).

Dimanche, 27 mars:

11h. — Prédication: Mr. Exbrayat, cand.

11h. — Ecole du Dimanche.

6h.30 — Prédication: Mr. Exbrayat, cand.

Le Pasteur Emery reçoit le Mercredi de 11 heures à midi 30, à l'église, 79, Endell Street, W.C.2. S'adresser à lui pour tous les actes pastoraux. (téléphone: Museum 3100, domicile: Foyer Suisse, 12, Upper Bedford Place, W.C.1.)

SCHWEIZERKIRCHE

(Deutschsprachige Gemeinde).

St. Anne's Church, 9, Gresham Street, E.C.2. (near General Post Office.)

Sonntag, den 27. März 1938.

- 11 Uhr morgens, Gottesdienst und Sonntag-
- 7 Uhr abends, Gottesdienst.
- 8 Uhr, Chorprobe.

Anfragen wegen Religions-bezw. Confirmandenragen wegen kengions-nezw. Communicationstunden und Amtshandlungen sind erbeten an den Pfarrer der Gemeinde: C. Th. Hahn, 43, Priory Road, Bedford Park, W. 4 (Telephon: Chiswick 4156). Sprechstunden: Dienstag 12-2 Uhr in der Kirche.

Printed for the Proprietors, by The Frederick Printing Co., Ltd., at 23, Leonard Street, London, E.C.2.